

361839

Harju Maakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

01-07-2009

Metalliset Eesti AS

Majandusaasta aruanne

KRISTEL LEN

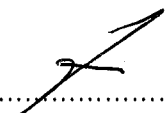
Majandusaasta algus: 1.oktoober 2007

Majandusaasta lõpp: 31.detsember 2008

Ärinimi:	Metalliset Eesti AS
Äriregistri kood:	11011627
Aadress:	Kalesi küla, Harjumaa 75207
Telefon:	+372 606 13 10
Faks:	+372 606 13 16
E-mail:	pauli@makron.ee
Kodulehekülg:	www.metalliset.fi
Põhitegevusala:	Materjalide mehaaniline töötlemine, koostetööd
Tegevjuht:	Pauli Olavi Pöllänen

SISUKORD

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	5
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	5
Bilanss	6
Kasumiaruanne skeem 1	8
Omakapitali muutuse aruanne	9
Rahavoogude aruanne	10
Raamatupidamise aastaaruande lisad	11
Lisa 1. Aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid	11
Lisa 2. Raha	13
Lisa 3. Nõuded ostjate vastu	13
Lisa 4. Muud lühiajalised nõuded	13
Lisa 5. Varud	13
Lisa 6. Materiaalse põhivara liikumine	14
Lisa 7. Immateriaalne põhivara	14
Lisa 8. Kapitalirent	15
Lisa 9. Võlakohustused	15
Lisa 10. Laenu tagatis ja panditud vara	15
Lisa 11. Maksuvõlad ja maksude ettemaksud	16
Lisa 12. Müügitulu	16
Lisa 13. Kaubad, toore, materjal ja teenused	16
Lisa 14. Mitmesugused tegevuskulud	16
Lisa 15. Rahavood	17
Lisa 16. Tehingud seotud osapooltega	17
Lisa 17. Tulumaks	18
Lisa 18. Bilansivälised varad ja kohustused	18
Juhatuse ja nõukogu allkirjad 31.12.2008.a. lõppenud majandusaasta aruandele	19
Majandusaasta kasumijaotuse ettepanek	20
Sõltumatu audiitori aruanne	
Metalliset Eesti AS müügitulu vastavalt EMTAK	21



Pauli Olavi Pöllänen

Tegevusaruanne

Sissejuhatus

Metalliset Eesti AS on asutatud 2004.a. jaanuaris Metalliset OY ja Soome eraisiku poolt.

Ettevõtte koosneb kahest tootmiskohast, millest üks tegutseb Kalesi ja teine Narva tootmistehhis.

Möödunud aasta tõi tootmisharule tervikuna stabiilse kasvu seoses klientide poolt tellitud mahtude suurenemisega.

2008.a. muudeti majandusaastat ja sellega seoses kujunes aruandeaasta pikkuseks 15 kuud. Uus majandusaasta on 01.10.2007-31.12.2008

Metalliset Eesti AS ainuaktsionär otsustas 16.02.2009.aastal suurendada aktsiakapitali 10 000 000 krooni võrra makstes aktsiate eest ülekursiga 10 000 000 krooni.

Tulud, kulud ja kasum

Aruandeaastal moodustas Metalliset Eesti AS müügitulu 346,6 miljonit krooni. Metalliset Eesti AS müügitulust moodustas 88% müük Euroopa Liitu ja 12% müük Eestisse. Ettevõtte aruandeaasta puhaskasum moodustas 0,518 miljonit krooni.

Investeeringud

Aruandeperioodil investeeriti materiaalsesse ja immateriaalsesse põhivarasse kokku 8,7 mln krooni.

Suuremad investeeringud olid aruandeaastal tootmiseadmete ostmise Narva tootmistehhi ja tööajaarvestus programmi kasutusele võtmine Kalesi ja Narva tehastes.

Personal

Metalliset Eesti AS keskmine töötajate arv majandusaastal oli 292 töötajat, neist Kalesi tehases töötas 70 ja 222 Narvas. Aruandeaastal moodustasid ettevõtte tööjõukulud 62,9 miljoni krooni.

Ettevõtte juhatuse ja nõukogu liikmetele tasusid aruandeaastal ei makstud. Juhatuse ja nõukogu liikmetele nendega lepingu lõpetamise korral hüvitist ei maksta.

Ettevõtte töö paranemist mõjutab sisuline töö ettevõtte sees. 2008 a. lõpus algas ametikohtade vähendamine ja töö ümberkorraldamine.

Eesmärgid järgmiseks majandusaastaks

2009.a. eesmärgiks on arendada ja kasutada olemasolevat tehnoloogiat maksimaalselt, tootes klientidele nende poolt tellitavat kvaliteetset toodangut. 2008.a. lõpus alustati uutele klientidele Metalliset Eesti tutvustamist ja kontaktide loomist. 2009.a. alguses on Metalliset Eestil kolm uut klienti.

Metalliset Eesti AS peamised finantssuhtarvud:

	2007/2008	2006/2007
Müügitulu	346 659 401	265 775 007
Müügitulu kasv %	30	226
Puhaskasum	518 540	224 124
Puhaskasumi kasv %	129	275
Puhasrentaablus %	0	0
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	0,58	0,69
ROA (%)	0	0
ROE (%)	3	2

Müügitulu kasv (%) = [(müügitulu 2007/2008-müügitulu 2006/2007)/müügitulu 2006/2007]x100

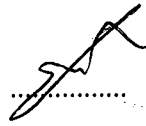
..... Pauli Olavi Pöllänen

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades) = käibevara/lühiajalised kohustused

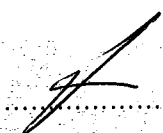
ROA (%) = (puhaskasum/varad)x100

ROE (%) = (puhaskasum/omakapital)x100

Pauli Olavi Pöllänen juhatuse liige



20.02.2009



Pauli Olavi Pöllänen

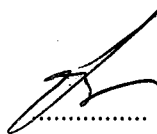
Raamatupidamise aastaaruanne

Tegevjuhtkonna deklaratsioon

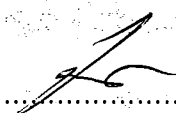
Metalliset Eesti AS-i tegevjuhtkond deklareerib oma vastutust raamatupidamise aastaaruande koostamise eest ja kinnitab, et:

- ☐ raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
- ☐ raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt Metalliset Eesti AS-i finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
- ☐ kõik teadaolevad olulised asjaolud, mis on selgunud aruande valmimise kuupäevani, on raamatupidamise aastaaruandes nõuetekohaselt arvesse võetud ja esitatud;
- ☐ Metalliset Eesti AS on jätkuvalt tegutsev.

Pauli Olavi Pöllänen juhatuses liige

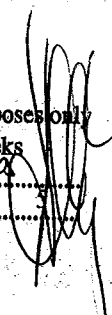


20.02.2009



Pauli Olavi Pöllänen

Initialed for identification purposes only
Allkirjastatud identifitseerimiseks
Date/Kuupäev 20.02.2009
Signature/Allkiri
Ann Närep



Bilanss

kroonides

AKTIVA

31.12.2008 30.09.2007

KÄIBEVARA

Raha	Lisa 2	1 768 399	3 689 416
Nõuded ja ettemaksed		34 013 678	32 804 210
Nõuded ostjate vastu	Lisa 3	32 994 103	28 935 142
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	Lisa 11	944 983	3 768 130
Muud lühiajalised nõuded	Lisa 4	74 592	100 938
Varud	Lisa 5	48 181 100	48 062 366
Tooraine ja materjal		29 730 548	27 089 869
Lõpetamata toodang		18 300 038	20 852 503
Ettemaksed varude eest		150 514	119 994

KÄIBEVARA KOKKU		83 963 177	84 555 992
------------------------	--	-------------------	-------------------

PÕHIVARA

Materiaalne põhivara (jääkmaksumuses)	Lisa 6	127 521 562	124 834 440
Maa ja ehitised		49 217 037	48 162 218
Masinad ja seadmed		71 959 393	70 666 054
Muu materiaalne põhivara		6 345 132	4 010 835
Lõpetamata ehitised ja ettemaksed		0	1 995 333
Immateriaalne põhivara	Lisa 7	2 416 913	412 303
Asutamisväljaminekud		36 159	54 239
Muu immateriaalne põhivara		2 380 754	358 064

PÕHIVARA KOKKU		129 938 475	125 246 743
-----------------------	--	--------------------	--------------------

AKTIVA (VARAD) KOKKU		213 901 652	209 802 735
-----------------------------	--	--------------------	--------------------

..... Pauli Olavi Pöllänen

Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/Kuupäev 30.09.2009

Signature/Allkiri

Ann Närep

kroonides

PASSIVA

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED

Laenukohustused

Faktooringuvõlad

Pikaajaliste võlakohustuste tagasimaksed järgmisel perioodil

Liisingkohustuste tagasimaksed järgmisel perioodil

Võlad ja ettemaksed

Võlad tarnijatele

Võlad töövõtjatele

Maksuvõlad

Muud lühiajalised võlad

Saadud ettemaksed

31.12.2008

30.9.2007

50 190 032

36 044 857

31 154 853

18 334 609

Lisa 9,10

5 371 205

5 049 272

Lisa 8

13 663 974

12 660 976

92 567 766

87 223 404

86 598 153

82 329 312

2 927 972

2 489 195

Lisa 11

2 980 618

2 371 577

12 921

12 736

48 102

20 584

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED KOKKU

142 757 798

123 268 261

PIKAAJALISED KOHUSTUSED

Pikaajalised võlakohustused

Pikaajalised pangalaenud

Kapitalirendi kohustused

Võlad emaeetevõtjatele ja teistele konsolideerimisgrupi ettevõtjatele

Lisa 9,10

57 917 188

73 826 349

Lisa 8

17 744 844

24 578 907

31 491 041

40 566 140

Lisa 9

8 681 303

8 681 302

PIKAAJALISED KOHUSTUSED KOKKU

57 917 188

73 826 349

KOHUSTUSED KOKKU

200 674 986

197 094 610

OMAKAPITAL

Aktsiakapital nimiväärtuses

Ülekurss (aazio)

Kohustuslik reservkapital

Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)

Aruandeaasta kasum (kahjum)

11 324 000

11 324 000

20 520

20 520

745 000

700 000

618 606

439 482

518 540

224 124

KOKKU OMAKAPITAL

13 226 666

12 708 126

PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL) KOKKU

213 901 652

209 802 736

..... Pauli Olavi Pöllänen

Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identitiseerimiseks

Date/Kuupäev 10.02.2009

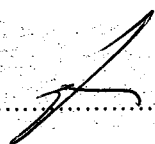
Signature/Allkiri

Ann Närep

Kasumiaruanne skeem 1

kroonides

		01.10.2007- 31.12.2008	01.04.2006- 30.09.2007
ÄRITULUD			
Müügitulu	Lisa 12	346 634 810	265 775 007
Muud äritulud		24 591	8 592
Valmis- ja lõpetamata toodangu varude jääkide muutus		-2 552 465	-2 850 818
Kapitaliseeritud väljaminekud oma tarbeks põhivara valmistamisel		1 559 414	9 902 754
Kaubad, toore, materjal ja teenused	Lisa 13	-231 530 289	-196 510 483
Mitmesugused tegevuskulud	Lisa 14	-29 883 448	-14 789 511
Tööjõu kulud		-62 877 132	-46 987 225
palgakulu		-47 176 378	-35 246 216
sotsiaalmaksud		-15 700 754	-11 741 009
Põhivara kulum	Lisa 6	-13 695 356	-7 593 123
Muud äriikulud		-94 789	-204 249
ÄRIKASUM (-KAHJUM)		7 585 336	6 750 944
FINANTSTULUD JA -KULUD		-7 066 796	-6 526 820
intressitulud ja -kulud		-7 066 796	-6 526 820
KASUM (KAHJUM) MAJANDUSTEGEVUSEST		518 540	224 124
KASUM (KAHJUM) ENNE MAKSUSTAMIST		518 540	224 124
ARUANDEAASTA PUHASKASUM (-KAHJUM)		518 540	224 124



Pauli Olavi Pöllänen

initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/Kuupäev 30.09.2009

Signature/Allkiri

Anni Näre

Omakapitali muutuse aruanne

	Aksia- kapital	Ülekurss	kroonides Kohustus-lik reserv-kapital	Eelm. per-de jaotamata kasum	Aruande- aasta kasum	Kokku
Seisuga 01.04.06	11 324 000	20 520	350 000	729 775	59 707	12 484 002
Reservi suurendamine			350 000	-350 000	0	
Eelmise perioodi kasum				59 707	-59 707	
Aruandeaasta kasum					224 124	
Seisuga 30.09.2007	11 324 000	20 520	700 000	439 482	224 124	12 708 126
Seisuga 01.10.2007	11 324 000	20 520	700 000	439 482	224 124	12 708 126
Reservi suurendamine			45 000	-45 000	0	
Eelmise perioodi kasum				224 124	-224 124	
Aruandeaasta kasum					518 540	
Seisuga 31.12.2008	11 324 000	20 520	745 000	618 606	518 540	13 226 666

Vastavalt Metalliset Eesti AS põhikirjale on aktsiakapitali minimaalseks suuruseks 3 180 000 krooni ja maksimaalseks suuruseks 12 720 000 krooni.

Aksia nimiväärtus on 1 000 krooni. Emiteeritud ja märgitud aktsiate arv on 11 324 tükki.

Aruandeaastal uusi aktsiaid ei väljastatud.

..... Pauli Olavi Pöllänen

Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identiteetseerimiseks

Date/Kuupäev 30.09.2009

Signature/Allkiri

Ann Narap

Rahavoogude aruanne

Kaudne meetod

kroonides

01.10.2007- 31.12.2008	01.04.2006- 30.09.2007
-----------------------------------	-----------------------------------

RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST**Ärikasum**

7 585 336	6 750 944
------------------	------------------

Korrigeerimised (+/-)

Põhivara kulum

13 695 356	7 593 123
------------	-----------

Kasum (kahjum) põhivara likvideerimisest

15 955	0
--------	---

Laenukohustuste korrigeerimine

19 408	0
--------	---

Tegevuskasum enne käibekapitali muutust

21 316 055	14 344 067
-------------------	-------------------

Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus

Lisa 15

-1 209 468	-12 555 299
------------	-------------

Varude muutus

-118 734	-9 134 164
----------	------------

Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus

Lisa 15

5 344 362	32 514 599
-----------	------------

Põhitegevuse genereeritud raha

25 332 215	25 169 203
-------------------	-------------------

Intressimaksud

-7 082 826	-6 604 339
------------	------------

RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST

18 249 389	18 564 864
-------------------	-------------------

INVESTEERIMISTEGEVUSE RAHAVOOD

Materiaalse põhivara soetamine

-7 330 208	-19 892 625
------------	-------------

Immateriaalne põhivara

-1 349 496	0
------------	---

Põhivara müük

12 900	0
--------	---

Intresside laekumised

16 031	77 519
--------	--------

RAHAVOOD INVESTEERIMISTEGEVUSEST

-8 650 773	-19 920 603
-------------------	--------------------

FINANTSEERIMISTEGEVUSE RAHAVOOD

Emattevõttelt saadud laen

0	5 680 195
---	-----------

Laenu võtmine

2 600 000	2 464 000
-----------	-----------

Laenude tagasimaksmine

-9 112 130	-5 871 246
------------	------------

Kapitalirendimaksete tasumine

-19 188 538	-16 838 762
-------------	-------------

Käibemaku ajatamine

1 360 790	0
-----------	---

Faktooringu tagasimaksmine

-223 231 810	-137 212 872
--------------	--------------

Faktooringlaenu võtmine

236 052 055	155 547 480
-------------	-------------

RAHAVOOD FINANTSEERIMISTEGEVUSEST

-11 519 633	3 768 795
--------------------	------------------

RAHAJÄÄGI KOGUMUUTUS

-1 921 017	2 413 056
-------------------	------------------

..... Pauli Olavi Pöllänen

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identiteetseerimiseks

Date/Kuupäev..... 10.03.2009

Signature/Allkiri.....

Amin Näreep

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Kõik aastaaruande lisad on koostatud Eesti kroonides.

Lisa 1. Aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid

Metalliset Eesti AS-i raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusega ning seda täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

Metalliset Eesti AS-i kasumiaruanne on koostatud Raamatupidamise seaduse lisa 2 toodud kasumiaruande skeemi nr. 1 alusel.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Arvestuse alused

Majandustehingud kirjendatakse soetusmaksumuse printsiibi kohaselt nende tekkimise momendil tegelikus väärtuses. Raamatupidamise aruanded koostatakse tekkepõhise arvestusprintsiibi kohaselt.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse raha pangas. Rahavoogude aruandes kajastatakse rahavoogusid äritegevusest kaudselt meetodil. Investeeringis- ja finantseerimistevõime tulenevaid rahavoogusid kajastatakse otsemeetodil.

Nõuded ostjate vastu

Ostjatelt laekumata arveid on hinnatud bilansis lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Nõuete hindamisel on vaadeldud iga nõuet eraldi.

Varud

Tooraine ja materjal ning ostetud kaup müügiks võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast, muudest mittetagastatavatest maksudest ja soetamisega seotud veo ning teistest otsestest väljaminekutest, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Valmistoodang ja lõpetamata toodang võetakse arvele tootmisomahinnas, milles peale otseste tootmiskulude sisalduvad veel konkreetse toodangu valmistamisega seotud kaudsed kulud, millela varud ei oleks praeguses olukorras ja koguses.

Varud (v.a. lõpetamata ehitustööd) on bilansis kajastatud, lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus ning nende kulukskandmisel kasutatakse FIFO meetodit.

Materiaalne põhivara

Materiaalse põhivara kajastamisel bilansis on selle soetusmaksumusest maha arvatud akumulieeritud kulum.

Olulisuse printsiibist lähtudes kajastatakse põhivarana need varaobjektid, mille soetusmaksumus ületab 3000 krooni ning mille kasulik eluiga on üle ühe aasta. Madalama soetusmaksumusega või lühema kasuliku elueaga varaobjektid kantakse kasutusse võtmisel kuluks.

Materiaalsed põhivarad võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb vara maksumusest ja kasutuselevõtmist võimaldavatest väljaminekutest. Oma tarbeks valmistatud põhivara võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb tegelikest valmistamisväljaminekutest.

Põhivara amortiseeritakse lineaarsel meetodil lähtudes kasulikust tööaastast. Kasutuses on järgnevad amortisatsiooninormid:

..... Pauli Olavi Pöllänen

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifikatsiooniks

Date/Kuupäev 10.02.2009

Signature/Allkiri

Andri Näre

- tootmishooned	4% aastas
- rajatised	10% aastas
- suured masinad ja seadmed	5-10% aastas
- masinad ja seadmed	5-20% aastas
- arvutustehnika	10-20% aastas
- kontorimööbel	10-20% aastas
- transpordivahendid	10-20% aastas
- tööriistad ja inventar	20% aastas
- muud põhivarad	30 % aastas

Maad ei amortiseerita.

Materiaalse põhivara objekti spetsiifika tõttu võib selle kasulik eluiga erineda muu sarnase grupi omast. Sellisel juhul vaadatakse seda eraldiseisvana ning määratakse talle sobiv amortisatsiooniperiood.

Materiaalsele põhivarale määratud amortisatsiooninormid vaadatakse üle, kui on ilmnenud asjaolusid, mis võivad oluliselt muuta põhivara või põhivaragrupi kasulikku eluiga. Hinnangute muutuste mõju kajastub aruandeperioodis ja järgnevatel perioodides.

Kui materiaalse põhivara objektile on tehtud selliseid parendustöid, mis tõstavad objekti võimet osaleda tulevikus majandusliku kasu loomisel, siis need kulutused lisatakse põhivara objekti soetusmaksumusele. Muud kulutused, mis pigem säilitavad põhivara võimet luua majanduslikku kasu, kajastatakse aruandeperioodi kuludes.

Immateriaalse põhivara kajastamise põhimõtted

Immateriaalne põhivara kajastatakse bilansis jääkväärtuses. Kulumit arvestatakse lineaarselt. Immateriaalset põhivara amortiseeritakse kuni 5 aasta jooksul.

Rahavood

Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil.

Tehingud välisvaluutas

Tehingud välisvaluutas kajastatakse tehingupäeva valuutakursi alusel. Aruandes on valuutapõhised monetaarsed kirjed ümber hinnatud bilansi kuupäeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi. Ümberhindlusest tekkinud tulud ja kulud on kajastatud kasumiaruandes.

Kapitalirent

Kapitalirendina käsitletakse renti, mis ei ole kasutusrent. Kapitalirendi tingimustel renditud vara ja kapitalirendikohustus võetakse bilansis arvele. Kui renditud objekti omandiõigus läheb üle rentnikule, arvestatakse amortisatsiooni tavakorras. Kui renditud objekt kuulub tagastamisele, on objekti maksimaalne amortisatsiooniperiood rendisuhte kehtivuse periood.

Tulu

Müügitulu kajastatakse tekkepõhiselt realiseerimise printsiibi alusel. Kauba müügi puhul on müügitulu tekkimise momendiks kauba omandiõiguse üleminek ostjale. Intressitulu kajastatakse tekkepõhiselt.

Puhkusetasude reserv

Puhkusetasu kulu on kajastatud kohustuse tekkimise perioodil. Puhkusetasu reservi korrigeeritakse üks kord aastas – aruandeaasta lõpul. Väljateenitud puhkusetasu kajastatakse kasumiaruandes kuluna ning bilansis on võetud arvele lühiajalise kohustusena töövõtjate ees.

..... Pauli Olavi Pöllänen

Initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/Kuupäev

Signature/Allkiri

And Näre

Lisa 2. Raha

	2007/2008	2006/2007
Pangakontod EEK	1 185 274	2 501 311
Valuutakontod pangas	583 125	1 188 105
Kokku	1 768 399	3 689 416

Lisa 3. Nõuded ostjate vastu

Nõuded ostjate vastu on bilansis kajastatud summas 32 994 103 krooni. Ostjatelt laekumata arveid on bilansis hinnatud lähtudes tõenäoliselt laekuvatest summadest. Majandusaastal nõudeid ostjate vastu alla hinnatud ja kantud lootusetuteks võlgadeks 18 252 krooni.

Välisvaluutas fikseeritud nõuded ostjate vastu hinnati ümber bilansipäeva seisuga Eesti Panga valuutakursside alusel.

Ostjatelt laekumata arved maksetähtaegade lõikes

Aegumata	Ületanud alla 1 kuu	Ületanud üle 1 kuu	Kokku
30 127 560	2 762 034	104 509	32 994 103

Lisa 4. Muud lühiajalised nõuded

Laenusaajad	Laenujääk 31.12.2008	Intressimäär
-------------	-------------------------	--------------

Töötajatele antud laenud:

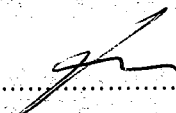
Laenud kokku	57 480	4-8%
Lühiajalised laenud kokku	57 480	

Kirjel „Muud lühiajalised nõuded“ on lisaks lisaks laenule kajastatud majandusavanside ettemaks 350 kr., rendi tagasimakse nõue 6792 kr., kinnipidamised töötajatelt 9771 kr, ja nõue Pensioniametile 198 kr. Aruandeaastal nõudeid lootusetuteks ei kantud ja alla ei hinnatud.

Lisa 5. Varud

Varude grupp	31.12.2008	30.09.2007
Tooraine ja materjal	29 730 548	27 089 869
Lõpetamata toodang	18 300 038	20 852 503
Kokku	48 030 586	47 942 372

Varud kantakse kuluks FIFO meetodil. Lõppenud majandusaastal varusid maha ei kantud ja alla ei hinnatud.

 Pauli Olavi Pöllänen

Initialled for identification purposes only
Allkirjastatud identifitseerimiseks
Date/Kuupäev 30.09.2009
Signature/Allkiri
And Näre

Lisa 6. Materiaalse põhivara liikumine

	Maa	Ehitised	Masinad ja seadmed	Muu inventar	Lõpeta-mata ehitus	KOKKU
Soetusmaksumus 01.04.2006	5524174	9 727 854	38 557 586	4 482 140	21 440 940	79 732 694
Soetamine	0	7 309 754	38 807 017	2 054 193	8 112 238	56 283 202
lõpet-ta ehitusest ja ettemaksetelt	0	27 557 845	0	0	-27 557 845	
sh kapitalirendiga	0,00	2 265 563	33 322 083	886 252	0	
Soetusmaksumus 30.09.2007	5 524 174	44 595 453	77 364 603	6 536 333	1 995 333	136 015 896
Akumuleeritud kulum 01.04.2006	0	604 575	2 332 126	759 227	0	3 695 928
Aruandeaastal arvestatud kulum (+)	0	1 352 834	4 366 423	1 766 271	0	7 485 528
Akumuleeritud kulum 30.09.2007	0	1 957 409	6 698 549	2 525 498	0	11 181 456
Jääkmaksumus 01.04.2006	5 524 174	9 123 279	36 225 460	3 722 913	21 440 940	76 036 766
Jääkmaksumus 30.09.2007	5 524 174	42 638 044	70 666 054	4 010 835	1 995 333	124 834 440
Soetusmaksumus 01.10.2007	5 524 174	44 595 453	77 364 603	6 536 333	1 995 333	136 015 896
Soetamine		1 158 144	9 939 685	4 131 874	1 068 088	16 297 791
Lõpet-ta ehitusest ja ettemaksetelt		2 908 088	3 000	152 333	-3 063 421	
sh kapitalirendiga		0	8 967 582	0	0	
Müüdnud ja mahakant.põhivara			-31 293	-41 161		-72 454
Soetusmaksumus 31.12.2008	5 524 174	48 661 685	87 275 995	10 779 379	0	152 241 233
Akumuleeritud kulum 01.10.2007	0	1 957 409	6 698 549	2 525 498	0	11 181 456
Aruandeaastal arvestatud kulum (+)	0	3 011 413	8 626 667	1 943 736	0	13 581 816
Müüdnud, mahakant.põhivara kulum			-8 614	-34 987		-43 601
Akumuleeritud kulum 31.12.2008	0	4 968 822	15 316 602	4 434 247	0	24 719 671
Jääkmaksumus 01.10.2007	5 524 174	42 638 044	70 666 054	4 010 835	1 995 333	124 834 440
Jääkmaksumus 31.12.2008	5 524 174	43 692 863	71 959 393	6 345 132	0	127 521 562

Seisuga 31.12.2008 on kapitalirendiga soetatud vara soetusmaksumus 83 182 609 krooni. Kapitalirent on kajastatud lisas 8. Kapitalirendiga soetatud vara tagatiseks on Metalliset OY käendusleping.

Lisa 7. Immateriaalne põhivara

	Asutamise- väljaminekud	Ostetud patendid, litsentsid, kaubamärgid	KOKKU
Soetusmaksumus 01.04.2006	90 399	100 000	190 399
Soetamine	0	357 580	357 580
Soetusmaksumus 31.09.2007	90 399	457 580	547 979
Akumuleeritud kulum 01.04.2006	18 080	10 000	28 080
Perioodi kulum	18 080	89 516	107 596
Akumuleeritud kulum 30.09.2007	36 160	99 516	135 676
Jääkmaksumus 01.04.2006	72 319	90 000	162 319
Jääkmaksumus 30.09.2007	54 239	358 064	412 303
Soetusmaksumus 01.10.2007	90 399	457 580	547 979
Soetamine	0	2 118 150	2 118 150
Soetusmaksumus 31.12.2008	90 399	2 575 730	2 666 129
Akumuleeritud kulum 01.10.2007	36 160	99 516	135 676
Perioodi kulum	18 080	95 460	113 540
Akumuleeritud kulum 31.12.2008	54 240	194 976	249 216
Jääkmaksumus 01.10.2007	54 239	358 064	412 303
Jääkmaksumus 31.12.2008	36 159	2 380 754	2 416 913

..... Pauli Olavi Pöllänen

Initialled for identification purposes only
Allkirjastatud identiteetseerimiseks
Date/Kuupäev 30.12.2008
Signature/Allkiri
Ann Närep

Lisa 8. Kapitalirent**Metalliset Eesti AS rendib kapitalirenditingimustel järgmisi varasid:**

	Masina- ja seadmed	Muud põhivarad	Kokku
Soetusmaksumus 31.12.2008	79 401 009	3 781 600	83 182 609
Soetusmaksumus 30.09.2007	70 433 427	3 781 600	74 215 027
	31.12.2008	30.09.2007	
Kapitalirendivõlgnevus	45 155 015	53 227 116	
sh tähtajaga kuni 1 aasta	13 663 974	12 660 976	
1-5 aastat	31 491 041	27 126 727	
Üle 5 aasta	0	1 643 875	
	01.10.2007- 31.12.2008		
Aruandeperioodil tasutud maksed	19 188 538		
Intressimäär,%	1,5%+euribor		
Aruandeperioodi intressikulu	3 481 363		

Lisa 9. Võlakohustused

Võlakohustused seisuga 31.12.2008.a.

	Kuni 1 aasta	1-5 aastat	Intressimäär	Lõpptähtaeg
Faktooring Sampo Pangast	31 154 853		4,9%	
Laen Nordea Pangast	123 767	0	1,3%+euribor	17.05.2009
Laen Nordea Pangast	357 681	3 456 972	1,45%+euribor	15.06.2010
Laen Sampo Pangast	4 091 615	11 441 186	0,8%+euribor	26.07.2012
Laen Sampo Pangast	798 142	2 846 686	0,7%+euribor	03.03.2013
Laen Metallilaite OY	0	8 681 303	4 %	3 aastat
Kokku	36 526 058	26 426 147		

Lisa 10. Laenu tagatis ja panditud vara

Müüja tagasiostukohustusega faktooringu tagatiseks on nõudeõigus ostjate vastu, Metalliset OY käendus ja panga kasuks I järjekorrale seatud hüpoteek Narvas Kulgu 5.

Nordea Pangast võetud pikaajalise laenu tagatiseks on 2004.a sõlmitud esimesele järjekohale hüpoteegi seadmise lepingud Kalesi külas asuvale kinnistule summas 4,2 miljonit krooni ja teisele järjekohale seatud hüpoteek summas 4 miljonit krooni.

Sampo pangast võetud laenu tagatiseks on sõlmitud esimesele järjekohale hüpoteegi seadmise lepingud Narva linnas Kulgu tänaval asuvale kinnistule summas 30 miljonit krooni.

..... Pauli Olavi Pöllänen

initialled for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/Kuupäev 30.09.2009

Signature/Allkiri

Ann Näre

Lisa 11. Maksuvõlad ja maksude ettemaksud

Maksuliik	31.12.2008		30.09.2007	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	944 983		3 768 130	
Sotsiaalmaksuvõlg		1 890 219		1 519 152
Isiku tulumaks		938 015		701 830
Erisoodustuse tulumaks		20 767		69 434
Kogumispensioni makse		81 255		51 450
Töötuskindlustusmakse		50 362		29 711
Kokku	944 983	2 980 618	3 768 130	2 371 577

Lisa 12. Müügitulu

Realisatsioon riikide lõikes:	2007/2008		2006/2007	
Eesti	43 062 989	12,0%	35 957 433	13,6%
Soome	302 873 190	87,0%	229 723 651	86,4%
Muud	698 631	1,0%		
Kokku	346 634 810	100%	265 775 007	100%

Lisa 13. Kaubad, toore, materjal ja teenused

	2007/2008	2006/2007
Materjalikulu	138 999 166	114 380 198
Abimaterjalid	31 878 326	20 870 774
Kauba transpordikulu	5 575 263	19 206 584
Muud kulud	55 077 534	42 052 927
Kokku: Kaubad, toore, materjal ja teenused	231 530 289	196 510 483

Lisa 14. Mitmesugused tegevuskulud

	2007/2008	2006/2007
Ostetud teenused	17 366 489	5 771 227
Töötajatega seotud kulud	1 616 462	1 625 158
Ruumide rendikulud, valvekulud	1 218 803	1 094 173
Elekter ja soojusenergia	5 318 668	4 087 674
Muud kulud	4 129 083	1 590 350
Lähetuskulud	90 606	332 354
Valuutakursi muutuse kulud	143 337	288 575
Kokku: Mitmesugused tegevuskulud	29 883 448	14 789 511



Pauli Olavi Pöllänen

Initialled for identification purposes on

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/Kuupäev 30.09.2009

Signature/Allkiri

Ann Närepp

Lisa 15. Rahavood

Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksude muutus	-1 209 468
Nõuded ostjate vastu	-4 058 961
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	2 823 147
Muud lühiajalised nõuded	26 346
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	5 344 362
Võlad tarnijatele	4 268 841
Võlad töövõtjatele	438 777
Maksuvõlad	609 041
Muud lühiajalised võlad	185
Saadud ettemaksed	27 518

Lisa 16. Tehingud seotud osapooltega

Ettevõtte loeb osapooli seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole äriolulistele otsustele. Seotud osapooled on:

- Emaettevõtte
- Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtted
- Aktsiaseltsi juhatus ja nõukogu ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, välja arvatud juhul, kui antud isikutele puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte äriolulistele otsustele. Lisaks on seotud osapoolteks eelnevalt kirjeldatud isikute lähisugulased ja nende poolt kontrollitavad või nende olulise mõju all olevad ettevõtted.

Metalliset Eesti AS tehingud teenuste ja kaupade osas seotud osapooltega:

	Ostud	Müügid
Metalliset OY emaettevõtte	18 468 902	93 053 084
Metalliset Tsehhi	57 689	2 240 202
Monross OÜ juhatuse liikmega seotud ettevõtte	839 742	0

Ettevõtte juhtkonna hinnangul ei ole tehingutes seotud osapooltega kasutatud turuhinnast oluliselt erinevaid hindasid.

Seotud osapooltelt saadud laenud on toodud Lisas 9

..... Pauli Olavi Pöllänen

Initialed for identification purposes only

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Date/Kuupäev 30.03.2009 17

Signature/Allkiri

Ann Nääp

Saldod seotud osapooltega:

Lühiajalised nõuded	31.12.2008
Metalliset OY	0
Metalliset Tsehi	654 090
Kokku	654 090

Lühiajalised kohustused	31.12.2008
Metalliset OY	68 638 159
Monross OÜ	57 691
Kokku	68 595 850

Lisa 17. Tulumaks

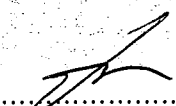
Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2008 moodustas 1 137 146 krooni. Maksimaalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võiks kaasneda kogu jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena, on 302 279 krooni, seega netodividendidena oleks võimalik välja maksta vähemalt 834 867 krooni.

Maksimaalse võimaliku tulumaksukohustuse arvestamisel on lähtutud eeldusest, et jaotatavate netodividendide ja 2008. aasta kasumiaruandes kajastatava dividendide tulumaksu kulu summa ei või ületada jaotuskõlblikku kasumit seisuga 31.12.2008.

Lisa 18. Bilansivälised varad ja kohustused

Metalliset Eesti AS-l on sõlmitud konsingnatsioonilao leping Ruukki Products AS-ga. Lepinguga seotud varade saldod 31.12.2008 seisuga olid alljärgnevad:

Lehtmetall Narva tehases:	1 408 241 krooni
Lehtmetall Kalesi tehases:	430 882 krooni
Kokku:	1 839 123 krooni.

 Pauli Olavi Pöllänen

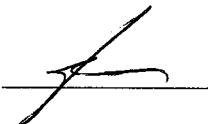
Initialled for identification purposes only
Allkirjastatud identifitseerimiseks
Date/Kuupäev 30.02.09
Signature/Allkiri
Ann Näre

Juhatus ja nõukogu allkirjad 31.12.2008.a. lõppenud majandusaasta aruandele

Metalliset Eesti AS juhatus on koostanud majandusaasta aruande, mis on kinnitatud 20.veebbruar 2009 aktsionäride üldkoosoleku poolt ning millele on alla kirjutanud kõik Äriühingu juhatuse ja nõukogu liikmed.

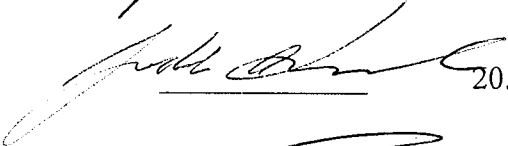
Nimi	Ametinimetus	Allkiri	Kuupäev
------	--------------	---------	---------

Juhatus

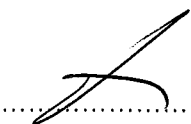
Pauli Olavi Pöllänen	juhatuse liige		20.02.2009
----------------------	----------------	--	------------

Nõukogu

Matti Juhani Hirvonen	nõukogu liige		20.02.2009
-----------------------	---------------	---	------------

Jukka Matti Kivistö	nõukogu liige		20.02.2009
---------------------	---------------	--	------------

Arne Raam	nõukogu liige		20.02.2009
-----------	---------------	--	------------



Pauli Olavi Pöllänen

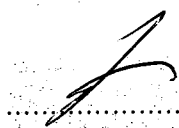
Majandusaasta kasumijaotuse ettepanek

Eelmiste perioodide jaotamata kasum	618 606 krooni
Aruandeaasta kasum	518 540 krooni
Kokku jaotamata kasum seisuga 31.12.2008	1 137 146 krooni

Juhatus teeb ettepaneku kasumi jaotamiseks alljärgnevalt:

kohustuslikku reservfondi	45 000 krooni
---------------------------	---------------

Jaotamata kasumi jääk peale jaotamist	1 092 146 krooni
--	-------------------------



..... Pauli Olavi Pöllänen

SÕLTUMATU AUDIITORI ARUANNE

Metalliset Eesti AS ainuaktsionärile

Tallinnas, 20. veebruaril 2009

Olen auditeerinud Metalliset Eesti AS raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31. detsember 2008, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 5 kuni 18, on kaasatud minu poolt identifitseerituna käesolevale aruandele.

Juhatuse kohustused raamatupidamise aastaaruande osas

Juhatuse kohustuseks on raamatupidamise aastaaruande koostamine ning õige ja õiglane esitamine kooskõlas Eesti hea raamatupidamistava nõuetega. Selle kohustuse hulka kuulub asjakohase sisekontrollisüsteemi kujundamine ja töös hoidmine, mis tagab raamatupidamise aastaaruande korrektse koostamise ja esitamise ilma pettustest või vigadest tulenevate oluliste väärkajastamisteta, asjakohaste arvestuspõhimõtete valimine ja rakendamine ning antud tingimustes põhjendatud raamatupidamishinnangute tegemine.

Audiitori kohustused

Minu kohustuseks on avaldada auditi põhjal arvamust raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisin auditi läbi kooskõlas Eesti auditeerimiseeskirjaga, mis nõuab, et ma olen vastavuses eetikanõuetega ning et ma planeerin ja viin auditi läbi omandamaks põhjendatud kindlustunnet, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi väärkajastamisi.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnäitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali kogumiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Nende protseduuride hulk ja sisu sõltuvad audiitori otsustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Asjakohaste auditi protseduuride kavandamiseks võtab audiitor nende riskihinnangute tegemisel arvesse õige ja õiglase raamatupidamise aastaaruande koostamiseks ja esitamiseks juurutatud sisekontrollisüsteemi, kuid mitte selleks, et avaldada arvamust sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete asjakohasuse, juhatuse poolt tehtud raamatupidamislike hinnangute põhjendatuse ja raamatupidamise aastaaruande üldise esituslaadi hindamist.

Usun, et minu kogutud auditi tõendusmaterjal on piisav ja asjakohane minu märkusega arvamuse avaldamiseks.

Märkusega arvamuse avaldamise alus

Ma ei ole osalenud bilansis kajastatud varude inventuuris ja ei avalda seetõttu arvamust bilansis kajastatud varude kohta summas 48 181 100 krooni.

Märkusega arvamus

Minu arvates, välja arvatud lõigus „Märkusega arvamuse alus“ kirjeldatud asjaolu mõju, kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne olulises osas õigesti ja õiglaselt Metalliset Eesti AS finantsseisundit seisuga 31. detsember 2008 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

Tähelepanu juhtimine

Samuti juhiksin tähelepanu lühiajalistele kohustustele, mis on bilansis kajastatud summas 142 757 798 krooni ja mis ületavad olulises osas käibevarasid, mis on bilansis kajastatud summas 83 963 177 krooni.

Ann Närep
Vannutatud audiitor

AS Metalliset Eesti müügitulu vastavalt EMTAK 2008-le

EMTAK Tegevusala **2008**

25621	Mehaaniline metallitöötlus	346 634 810 EEK
-------	----------------------------	-----------------

A handwritten signature in dark ink, appearing to be "K". It consists of a single continuous stroke that forms a loop and ends with a short horizontal tail.

..... Pauli Olavi Pöllänen